

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
HUYỆN VĨNH LINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: *1463* /UBND-NN

Vĩnh Linh, ngày *12* tháng 8 năm 2022

V/v triển khai các biện pháp ngăn chặn,  
xử lý buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn,  
sản phẩm từ lợn



Kính gửi:

- Phòng Nông nghiệp & Phát triển nông thôn;
- Trạm Chăn nuôi và Thú y;
- Ủy ban nhân dân các xã, thị trấn.

Thực hiện Công văn số 3820/UBND-TCTM ngày 11/8/2022 của UBND tỉnh Quảng Trị về việc triển khai các biện pháp ngăn chặn, xử lý buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới (*sao gửi kèm*).

UBND huyện Vĩnh Linh yêu cầu các phòng ban, đơn vị, UBND các xã, thị trấn nghiêm túc thực hiện Công văn số 3820/UBND-TCTM ngày 11/8/2022 của UBND tỉnh Quảng Trị, đồng thời tuyên truyền sâu rộng bằng nhiều hình thức về tính chất nguy hiểm của việc buôn lậu trái phép lợn, sản phẩm từ lợn; chủ động các biện pháp phòng, chống dịch, bảo vệ đàn vật nuôi của địa phương.

UBND huyện yêu cầu các đơn vị nghiêm túc triển khai thực hiện./.

Nơi nhận: *COM*

- Như trên;
- CT, các PCT UBND huyện;
- Các phòng ban, ngành, đoàn thể;
- Lưu: VT, NN. *ht*

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Anh Tuấn**



**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH QUẢNG TRỊ**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: ~~3820~~UBND-TCTM  
V/v triển khai các biện pháp ngăn  
chặn, xử lý buôn lậu, vận chuyển  
trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua  
biên giới

Quảng Trị, ngày 11 tháng 8 năm 2022

Kính gửi:

- Bộ Chỉ huy Bộ đội Biên phòng tỉnh;
- Cục Hải quan tỉnh;
- Công an tỉnh;
- Sở Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn;
- Cục Quản lý thị trường tỉnh;
- UBND các huyện, thị xã, thành phố.



Hiện nay, do sự chênh lệch về giá lợn và sản phẩm từ lợn giữa Việt Nam và các nước trong khu vực dẫn đến hiện tượng buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn qua biên giới giữa Việt Nam và các nước có chiều hướng gia tăng, đặc biệt là việc vận chuyển lợn từ các nơi qua biên giới phía Bắc, làm gia tăng nguy cơ xâm nhiễm, lây lan các loại dịch bệnh nguy hiểm (như bệnh Dịch tả lợn Châu Phi, Lở mồm long móng, ...) giữa các nước với Việt Nam.

Để ngăn chặn kịp thời các hành vi buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn và sản phẩm từ lợn qua biên giới góp phần ổn định giá lợn và các sản phẩm từ lợn đối với thị trường trong nước cũng như tránh tình trạng xâm nhiễm, lây lan các loại dịch bệnh cho gia súc, giam cầm tại địa phương theo yêu cầu của Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn tại Công văn số 4789/BNN-TY ngày 25/7/2022 (Sao gửi kèm), UBND tỉnh yêu cầu các sở, ngành, lực lượng chức năng và UBND các huyện, thị xã, thành phố triển khai các nhiệm vụ cụ thể như sau:

1. Bộ Chỉ huy Bộ đội Biên phòng tỉnh tăng cường công tác chỉ đạo các đơn vị tập trung lực lượng tổ chức tuần tra, kiểm soát trên tuyến biên giới, nhất là đối với khu vực cửa phụ, đường mòn, lối mở...; kịp thời đấu tranh ngăn chặn các trường hợp buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới; kiểm tra, xử lý nghiêm các đơn vị, cá nhân liên quan buông lỏng, thiếu trách nhiệm để xảy ra tình trạng buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới thuộc khu vực, địa bàn quản lý.

2. Cục Hải quan tỉnh chỉ đạo các đơn vị tăng cường công tác kiểm tra, kiểm soát khu vực, địa bàn thuộc Hải quan quản lý để ngăn chặn kịp thời các trường hợp buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới; hướng dẫn, hỗ trợ về mặt thủ tục thông quan cho các thương nhân nhập khẩu lợn để góp phần bình ổn thị trường và hạn chế tình trạng buôn lậu, vận chuyển lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới.

3. Công an tỉnh chỉ đạo các lực lượng trực thuộc tăng cường công tác điều tra, phát hiện và đấu tranh xóa bỏ các tụ điểm tập kết lợn thối qua biên giới, đặc biệt lưu ý đối với các địa bàn dọc tuyến biên giới và địa bàn dọc tuyến Quốc lộ 9.



4. Cục Quản lý thị trường phối hợp với các ngành liên quan và chính quyền địa phương tăng cường kiểm soát lợn, sản phẩm từ lợn đưa vào lưu thông trên thị trường; Kịp thời phát hiện và xử lý nghiêm các trường hợp buôn bán, giết mổ, vận chuyển lợn, sản phẩm từ lợn không qua kiểm dịch, không đảm bảo an toàn, gây nguy cơ ngộ độc thực phẩm và lây lan dịch bệnh.

5. Sở Nông nghiệp và PTNT chỉ đạo Chi cục Thú y phối hợp với chính quyền địa phương rà soát tổng đàn, số lượng lợn thịt đến giai đoạn xuất chuồng để làm cơ sở cấp giấy chứng nhận kiểm dịch; kịp thời phát hiện và cung cấp thông tin cho các ngành, lực lượng chức năng đối với các trang trại nuôi nhốt tập trung có số lượng lợn thịt tăng lên bất thường để đấu tranh làm rõ; tăng cường công tác kiểm tra, giám sát việc cấp giấy chứng nhận kiểm dịch tại cấp xã, kịp thời phát hiện, xử lý nghiêm các trường hợp tiếp tay để các thương lái, chủ trang trại hợp thức hóa chứng từ lợn thâm lậu, không rõ nguồn gốc thành lợn chăn nuôi tại địa phương.

6. UBND các huyện biên giới chỉ đạo UBND các xã, thị trấn tích cực tuyên truyền vận động người dân vùng biên giới không tham gia, tiếp tay cho buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, các sản phẩm từ lợn qua biên giới; đồng thời phát huy tinh thần tố giác tội phạm để nắm bắt thông tin kịp thời ngăn chặn hành vi buôn lậu, vận chuyển trái phép lợn, sản phẩm từ lợn qua biên giới trên địa bàn.

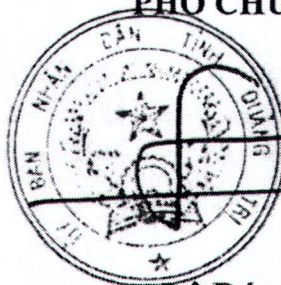
7. Giao Sở Công Thương (Cơ quan Thường trực BCĐ 389/ĐP) theo dõi, đôn đốc thực hiện và tổng hợp báo cáo để UBND tỉnh xem xét chỉ đạo;

8. Các sở, ngành lưu ý: các lô hàng lợn, sản phẩm từ lợn do buôn lậu, vận chuyển trái phép bị bắt giữ tịch thu thì phải xử lý, tiêu hủy theo đúng quy định hiện hành././

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ Nông nghiệp và PTNT (B/c);
- Bộ Công Thương (B/c);
- Lưu: VT, KT, TCTM *ph*

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH



*[Handwritten signature]*  
Lê Đức Tiến